



# Opérations Internationales de Services Commerciaux

BP - 21SQF

Confidentiel une fois rempli

Trimestre civil se terminant le

Veillez en faire une copie pour vos dossiers



En cas d'erreur(s), prière de corriger le nom et /ou l'adresse ci-dessus

English on reverse

## Directives

- Autorité :** Cette enquête annuelle est menée en vertu de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada (1985), chapitre S19. En vertu de la Loi sur la statistique, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire.
- Confidentialité :** Les données recueillies en vertu de la Loi sont traitées de façon confidentielle et sont expressément exclues des dispositions relatives à la divulgation que renferme la Loi sur l'accès à l'information. Les données déclarées sur ce questionnaire serviront à des fins statistiques, et elles seront publiées seulement de façon agrégée.
- Objet de l'enquête :** Cette enquête a pour objet le rassemblement de données sur toutes les transactions internationales de services directement achetés ou vendus par les entreprises situées au Canada. Veuillez **inclure** les transactions menées entre l'entité canadienne (couverte par ce questionnaire) et les entités apparentées situées à l'étranger. Cependant, **veuillez exclure** les transactions entre entités apparentées situées à l'étranger et des sociétés non apparentées ou les transactions entre entités apparentées situées toutes deux à l'extérieur du Canada. Cette enquête **ne couvre pas** : les importations et exportations de biens, les opérations de fret, les déplacements, les intérêts ou les profits/pertes. Les données recueillies servent à dresser la balance des paiements internationaux du Canada et le produit intérieur brut. Ces statistiques sont importantes pour la conduite des politiques monétaires et de taux de change. Ces données servent aussi au développement et à surveiller les ententes en matière de commerce international, et à la planification d'entreprise, au marketing et à la recherche.
- Retour de la déclaration :** La présente déclaration dûment remplie, doit être retournée **dans les trois semaines** à la Division de la balance des paiements, Statistique Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Si vous avez besoin d'éclaircissements, vous pouvez téléphoner sans frais à **1(866) 765-8143** ou **1(613) 951-2950**. Par télécopieur: **1(613) 951-9031** ou par courriel: **bdp.enquetes@statcan.ca**.
- Unité déclarante :** La société déclarante doit rapporter pour elle-même et toutes ses filiales canadiennes.
- Unité déclarante :** Utilisez la liste des codes ci-jointe pour identifier le pays. S'il n'existe pas de données précises par pays, veuillez donner une estimation. Si des problèmes se posent pour la ventilation par pays, veuillez seulement inscrire chaque pays étranger dont la valeur des transactions dépasse \$500,000.
- Niveau de détail géographique :** Les services commerciaux s'appliquent aux domaines tels les droits et les redevances, les services informatiques, les services d'administration et de gestion, la recherche et le développement, les services de consultation et autres services spécialisés, les primes et les sinistres d'assurance (réglés), les commissions, la publicité, les frais de location de matériel (exception faite de baux financiers) et les autres services.
- Couverture :** Veuillez déclarer les montants payés directement ou imputés aux comptes, réglés au moyen de l'émission d'actions, de billets ou autres envois de créancier, déduction faite des retenues fiscales. Nous excluons de ces services, les locations ou ventes de type immobilier, les frais de transport, les intérêts, dividendes, subventions gouvernementales et toute vente de produits.

**Note: Les montants que vous déclarez devraient comprendre les services transigés par internet.**

TRANSACTIONS DE SERVICES COMMERCIAUX AVEC DES NON-RÉSIDENTS	Au cours du trimestre	
	(\$'000 can.)	Code pays
Revenus totaux provenant de la vente de services à des non-résidents . . . . .	1	
Dépenses totales encourues à l'achat de services auprès des non-résidents . . . . .	2	
Nom et fonction du responsable		Signature
Téléphone	Télécopieur :	Date
	Courriel :	